

In toué de nâce

en 1921.



Atres temps âtres cōtumes.

I N T O U E D E N A C E

E N 1921

En çî-temps-li les mairiaïdges étîns déçidaie Bîn d'vaint d'être bēni pai l'Tchurie, les pairēnts s'botînt d'aiccoûe ét les djûenes aivîns l'droit d'allaie en lai lôvre vé lai baichatte ,mains an ne les léchaie aquasi d'jmais tot d'per yos (diaile an ne saît d'jmais) Coli fait qu'l'Henriq'demouéraie è Tchēcenay v'gnié en lai lôvre vé l'Alice, que tenîos l'maigaisîn aivo sai tainte qu'l'aivait éyevaie, pōche-que sai mère était moûe tiaint qu'elle l'aivait mis â monde. Coçi pō dire qu'c'était lai baichatte lai pû gaîtaie di v'laidge, c'téqu'aivait les pû bēs hayons, c'té qu'poyait allaie d'jeuque ai Tchâ-de-Fonds s'faire aiyûnelles dēnts ~~stēt~~ s'aitche taie des Bēlles goiyes.

Le mairiaïdge ât aivu n'teni pō l'herbâ, mains voili qu'les roudges-bête ains aitraipaie lai (fièvre-aphtense.) Les dgens étîns en quairantaine, nos dous aimouéreux en étîns réduit ai se grēyenaie des lattres pai lai pochte ou bîn è f'zînt les dous lai moitie di tch'mîn, ai coit-chîn vous p'téts bias dō enne piere dains înt p'tét murât, que l'âtre veniait nâre en y en r'botait yun.

E trovîns le temps grand ét c'n'étaipe aîjie pō aippointie lai nâce ét tot c'que s'en cheût, c'était dû de s'péssaie d'ghaïteries, mains è sont aivu che content tiaint lai quairantaine feû yevaie d'se r'trovaie ét d'être tçhitte de renvie yôte mairiaïdge.

Aidōns les mairiaies étîns vétî d'enne noire robe, d'în vouele biainc d'enne coueranne de ciours d'orandgie, mains c,ment l'Alice aivaie vu dains les d'vaintures ai Tchâ.de-Fonds des mairiaies tot de biainc vétî, elle ét faî c'ment loues. Pō l'premiē cōp ât v'laidge lai

mairiaie était en biainc, aiprés quasi tus les âtre aint fait c'ment lée,

Qué bé mairiaidge, qué fête pô tus , pô lai parentaie ét le v'laidge qu'an aint quasi tus fait paitchie. Aiprés lai māsse tot çì monde ét maindgie ét bû è r'bousse-meûté, és aint virie ét r'virie des valse des mairtches, des mazurkas, ét chutôt des polkas. Nos dous mairiaies se s'ont éclipsaie, niunne ne yé ran vu.

Es s'ont tchaindgie, botaie yos vêtures de nâce dains yos p'téts baigai-dges pô lai (photo), és se s'ont savaie pô pare lai pochte pô faire c'ment tus , allaie en toué de nâce **vé** NOTRE-DAIME -de-lai Piere.



Lai pochte était tirie pai dous tchvas, elle aivaie quaitre piaices derie était cretchie enne grosse mâle pô réduire les baigaidges, d'vaint enne sizte pô l'pochtillon. Lu était c'ment sés tchvas â soraye, en lai bi je, en l'oûere, en lai pieudje ét en lai noi.

E St. Ochanne è dians â pochtillon, nos rentrant dains dous djoués. Les voili paitchi aivo le tch'mîn-fie pô Baïle voué l'onchâ Usépe les aittendait pô les condure è traivé c'te velle què ne cognéchimpe ét tchie lû, voué ès v'lan couchie.

Les mairiaies n'aivimpe rébiaie di aippotchaie son kilo d'touba en rôlat pô sai pipe, que sai tainte, pe lée aiprés, yaint envie tot di temps d'sai vie.

Nos dous aint dû y raicontaie tus lés novés di v'laidge, totcêque c'était péssaie d'ât l'drie cōp qu'él était v'ni r'voure son coinnat y bèyie des novèlles de tus sés aimis. Totes sés djâseries aint fait lai neût bîn couétche.

Mains les parents ét l'Tchurie y aivîns taint r'comaindaie d'faire " les Neûts d'Tobie " pô s'aïttirie totes lés bontès di Cie chu yos ét yous postérité, pô qu'le Bon-Dûe les édeuche tot di long d'lai vie Ou'âce les (Neûts d'Tobie) mitenaint ai n'y é pu qu'lés tot véyes qu'le sains encoué.

Tiaind le mairiaidje ât aivu bēni pai l'Tchurie, lés dous mairiaies d'vîns encoué demouéraie saïdje ét pures les trās premies djoués què péssant ensoinne.

Le djoué d'aiprés és sons allès è Notre-Daine de lai Piere, è sons déchendus tot ât fond d'lai roeutsche, dains sai bâmatte, voué és aint enfue in cierdge è sons d'muoéraie enne grande boussiatte è dgenoyon è proyie lai Vierdge, pô y dire yos r'cognéchaince ét y demaindaie d'les voidgeaie aidé dô son âle.

De r'toué è Baïle, tchie le "photographe", tchoisi quèques seuvenis le temps é péssaie trās vite, é és ains mainquè l'train, és ains pris le cheuyaint.

Coli fait què n'aivimpe pu pochte pô rentrait d'ât St.Ochanne,
mains dains çï temps-li c'ment tot l'monde était bîn aivégie de
tcheumenaie,és aint léchie yos baigaidges en lai gaire pô le pochtillo
ét sons paitchi tot content è pie .Mains l'herbâ lai noire-neût
tchoit vite tchu lai roûe-neût,ét dains lai cote de neût c'ât pu
long,ét elle ât bîn rôte.C'ât quasi en airrivains en son,qu'lai
djuene fanne se senté mâ,elle dyés en son hanne,y s'eupe bîn!!
y vîn tote maitte-è-paitte,coli ne vait pu y crais bîn qui veut
siaçhaie. S'ât li què musan què y é belle lure que loues drire
nonne ât aiva,què n'aint ran è maindgie aivo yos ,c'ât d'mouéraie
dains yos baigaidges.

C'ment lai mâjon di Léon des Prés n'â ran-feu és vaint fri en sai
poûetche pô y d'maindaie.lîn po âtche.

Tchie le Léon lai vâprée è aivîns botchoiyie yote grosse baque
ét è étîns tus bîn embrue è décopaie çï moncé d'tché, faire le boudîn
lés aîndoéyes, lés graibons,le saiyîn.

Lai fanne di Léon en voyiant lai djuene fanne che biève ,se dépâdge
d'lai bâre pô lai condure dains le poye,tchu l'canapé pô y sèrvi
enne gôtatte d'vaint di bèyie è maindgie.

Lai djuene fanne se léche tchoire chu l'canapé rouf!!!elle se r'trove
les quaitre fies an l'air,son hanne en veniant è son s'coué s'aippûe
chu lai tâle rouf!!! lai tâle se renvoiche,lu quasi aïtot. Es ni
compregniant ran,lai fanne di Léon en voiyant çoli ât v'ni tote
écami ét vai sietaie chu lai premire sèlle qu'ât vé lée ,rouf!!!
aito lée se r'trove pai tiere.Ès sons tot éssombnaie,mon Dûe ai y
en é prou.Qu'ât-ce què yé,qu'ât-que nos airrive??

Lai fanne di Léon, pô ne pe aivoi sés afaints dô les pies pô faire
c'te grande bésouingne,lés aivait enfouërmaie enne paitchie d'lai
vâprée dains le poiye aivo yos bibis,les afaints s'aimusîns aivo tot
s'que y tchoiyait dains lés mains.C'ment bibis les baichenattes

aivîns enne popenatte ét quéques goïyes, lés bouebats quéques p'téts
utis. Es étîns aivégie d'ât tot p'téts d'se sérvî d'enne sciatte ,d'în
maitché d'în couté ,ét c'mentrés étîns tot per yos ,pô s'péssaie
l'temps éls n'aint ran trovaie d'meu que s'en pâre és pies des
selles ,di canapé ét d'lai tâle, qué massacre ét és s'en pregnie
és pies d'l'airmère, és aivîns fait aïtaintion de lés r'botaie bîn
en piaice qu'en y voïyeuêhe ran.

Tiaint lés dous mairiaies ét lai fanne di Léon aint r'pris yos
échprit, aïprés aïvoi fait saïvoi è Tchécenay de v'ni en yos rencontre
aïvo lai tchairatte ét maïndgie îñ p'tét r'cegnon, és sons r'païtchi
tot vigousse pôle long tch'nîñ qu'lés aïttendaie.

Mains dâli, d'ât le v'laidge è Tchécenay è y édje vînte minutes pô
y faire lai commissiön.

Le frère d'l'Henri se diyés, çoli veut allaie pû vite se y prend
çi djuene tcheva qu'en vîns de débouraie, nos djments sons sôles,
voïli dous djoués qu'élles sons aïvu aïppayie an lai tchairrue.
Le voïli païtchi aïvo son djuene tchvâ, pô aïccmencie tot allaie
des fîñne-meu, mains en entraînt dains le bos d'Epavelès, le brut de
lai tchairatte é déraïndgie enne tchvatte que pèsse d'vaint le
tchvâ en heûlain, qué mâ él é aïvu pô t'ni son djuene tchevâ tot
épaïvurîesque bèyios des cöp pies pai chi, des cöps pies pai li,
és r'tieulaie pû qu'él aïvainçaie, pô fini s'ât aïpôprés aïvu.
Tiaïnd nos djuenes mairiës aint oyü lai tchairatte és étîns che
content de sietaie què n'y aïns ran vu,

Es aïns dje aïvu di mâ pô faire virie lai tchairatte, le tchvâ
tot d'née ât r'païtchi en ritaint. L'Alice ne cognéchaïpe lés tchvâs
ét pris pavou d'le voure che vi ét élle é bîn vu qu'él aïvait di
mâ d'le t'ni, se boté è criyaie, çö qué encoué épaïvurie le tchvâ
qu's'ât embâllaie, impossibye de l'airrâtaie, è vait è vait, lés träs
aint brament pavou és criyant â s'coué tiaint què boyant.

Pai tchaince lés boûebes Pitcheréz d'Echéfalon en oyiaint tot çï
 traïyîn, ains tot compris s'que p^séssaie, és ains ritaie pô airrataie
 le tchvâ, ai fât être coraidgeou ét aivoi d'lai foûeche pô y airrivaie.
 Es ains désaipièyie çï djuene tchevâ éls l'aint voidgeaie dains yote
 étale ét ains aipiaiye enne de vous djment pô qu'cés djuenesmairrîés
 poyeuchîns fini yos toué d'nâce îñ pô pu piain ét se r'botaie de tus
 les aiccreux que y étîns airrivaie.

Es sons aivu des annèes què ne vlîns pe en djâsaie, mains aiprés
 nos en ains riè bîñ des còps, tiaint és étîns d'aiccoue d'nos l'
 raicontaie, mains nos n'ains d'jmais pû saivoi se ai aivîns fât
 " Lés Neûts de Tobie ".

Concoué 1993

Atres temps âtres còtunes..

